
PROGRAMME FOR THE WEEK (SUNDAY 11 FEBRUARY 2018 – SUNDAY 18 FEBRUARY 2018)

SUNDAY 11 FEBRUARY 2018 SIXTH SUNDAY OF ORDINARY TIME (Psalter week II)

Lev 13: 1-2, 44-46 Ps 31: 1-2, 5, 11 1 Cor 10: 31-11: 1 Mk 1: 40-45

7.30am Rosary 8.00am Mass
THM Yu fly, Ho fly, Celina Teh, Holy Family, Our Lady of Fatimah
SP IN Vasantha Hendricks, Victor Lau
RHM Mary Liew, Margaret Chang Nye Moi, Thomas Wong Kit Tai, Angela Yan, Michael Quah Guan Hock, Theresa Chong Nyuk Son & Gerard / Gerald Choo, Simon Lee Keat Soon, Steven Boo Kim Wah, Paul Lee Kok Thye & Philomena Yong, Joseph Chang & Mary Anne Khong, Sonny Low Yike Kan, Teresa & Mary Magdalene Choong, Lucy Chia Nyit Choo, Joseph Leong Choo Chong, Michael Lai Foon Kow, Lilian Lau Lean Sim, Louis Choo Voon Peow & Steven Choo Foon, Agatha Chong & Veronica Chong, Theresa Chong Yit Ooi, Gerald Hendricks, John Lum Kok Leong, Patrick Low Ah Seh, Deceased members of Michael Vong fly, Indra John Sinbad, Joseph Lim Kean Huat, Lilian Lau Lean Sim, Agatha Chee, Paul Leong Chee Fook (16th death anni) & Agatha Vong Khoon Yin, Irene Kong, Basil Hycinth Devasahayam (6th death anni), Souls in Purgatory

9.30am Rosary 10.00am Mass (C)
THM Allan Cheng Mok Seng & fly, Ng Meng Foong & Lilian Cheng Lai Lean, Mary Ng & fly, Rose Low Sew Chin, Lok Meng Fatt & fly, Lok Yuet Leng & fly, Mr & Mrs Chai Pow Loong, Loh Kwai Chun, Loh Mei Chen & fly, Loh Hoong Sim & fly

SP IN Lew Nyep Kea, Tan Min Gee & fly, Liza Ong Chin Ghee, Michael Liew Kit Neng, Ai Peng & fly, Mary Ng & fly, Joseph Ng & fly

RHM John Baptist Loh Khoon Seong & Agatha Hiew Kim Foong, Rebecca Ho Pui Fong, Joseph Loh Min Nyan & Annie Lee Set Yoong, Anna Foo Yook Chin, Anna Lee Pek Nai, Simon Phong Choong Yen, Peter Tan Chee Yan, Anna Chin Wai Yen, Mary Leong Bee Kun, Peter Phoong Meou Choong & Mary Tan Siew Boey, Michael Ng Keng Yoong, Anthony Lim Kai Ann, John Baptist Ng Chong, Magdalena Kok Leng Moi, Michael Yoon Yee Shan, Maria Ng Moy, Chai Nyuk Kong, Rose Chai Set Khyun, Paul Foong Meow Phun, Joseph Seow Seck Chin & Rose Wong Fah Ying, Catherine Foong Lee Lan, Anna Liew Ng Pow, Peter Chen, Moses Loh Cheng Teng & Maria Chong, Loh Yuet Chen, Raymond Lok Kok Heng, Loh Hoong Chun, Deceased members of Raymond Lok Kok Heng fly, Gabriel Chen Chow Yoon (1st death anni), Anna Lee Pek Nai, Unborn, Souls in Purgatory

5.00pm Rosary 5.30pm Mass (BM) THM Ian Lim
SP IN Ben Lim & fly, C.M. Victoria, A. Xavier, Steven Hew

RHM Noel D' Oliveira, Deceased members of Louis Choong fly, Deceased members of Arthur Spykerman fly, Paul Yoon Phooi Kwong, Rose Lui Sin Kiew & John Ho Poh, Rose Liew Leong & Peter Phong Chi Moy, Agatha Ho & Francis Phong, A. Selva Ras, Marie Anthony & A. Mariapushpam

MONDAY 12 FEBRUARY 2018

Jm 1: 1-11 Ps 118: 67, 68, 71, 72, 75, 76 Mk 8: 11-13

5.15pm Evening Prayers & Mass

RHM Deceased members of Toh fly, Magdalena Kok Leng Moi, A. Selva Ras, Souls in Purgatory

TUESDAY 13 FEBRUARY 2018

Jm 1: 12-18 Ps 93: 12-13a, 14-15, 18-19 Mk 8: 14-21

7.30pm Rosary & Mass (Marian Devotion) (Bilingual)

THM Chin's fly, Mr & Mrs Johnson Pereira, Mary Fong Siew Kheuk

RHM Erica Low Poh Yin, Deceased members of John Ooi Siew Kiang fly, Magdalena Kok Leng Moi, A. Selva Ras, Marie Anthony & A. Mariapushpam, John Kok Pak, Souls in Purgatory

WEDNESDAY 14 FEBRUARY 2018 ASH WEDNESDAY

Joel 2: 12-18 Ps 50: 3-4, 5-6a, 12-13, 14 and 17 2 Cor 5: 20-6: 2 Mt 6: 1-6, 16-18

7.00am Mass (E)

8.00pm Mass (Bilingual)

RHM John Baptist Loh Khoon Seong & Agatha Hiew Kim Foong, Rebecca Ho Pui Fong, Mr & Mrs Lee Thean Pow, Theresa Looi Kim Nyuk & Francis Lim Chong Jin, Faustin Fernandes & Clementine Dourado, Magdalena Kok Leng Moi, Lucy Lim Kiah Kee, Thomas Lim Kiah Seng, Anthony Teh Eng Liat (death anni), Tan Yuen Fui, A. Selva Ras, Marie Anthony & A. Mariapushpam, Deceased members of Teh Swee Kang fly, Souls in Purgatory

THURSDAY 15 FEBRUARY 2018

Deut 30: 15-20 Ps 1: 1-2, 3, 4 and 6 Lk 9: 22-25

10.00pm Chinese New Year's Eve Mass

THM Simon Loh Min Foo & fly, Ng Swee Yam, Leong Pak Hoong & fly, Lee Zen Chuan, Julian Lee & fly, Mary Lau Yoke Foong, Rose Kioong Mei Lan, Joseph Chin Lam Foon & fly, Simon Kok Meng Leong & Monica Chin Choy Hoong, Sharon Tang Sooi Chan & fly, Mary Lau

RHM Agatha Ho Sai Mooi & 3 Siblings, John Ho Poh & Rose Lui, Valentina Dominic Mendoza, Marietta Toong, Anna Lee Pek Nai, Agatha Phong Khoon Hiong & Joseph Chong Khoon Chan, Joseph Chong Chung Ngen, Margaret Chang Siew Thye & Nicholas Ooi Kim Soon, Anthony Lim Kai Ann, Magdalena Kok Leng Moi, Paul Lim Joo Hee & Maria Tan Yuet Lan, John Lim Kiang Wang, Lucy Lim Kiah Kee, Andrew Lim Kia Shaw, Thomas Lim Kiah Seng, John Baptist Kioong Tet Shin & Maria Fong Sih Moi, A. Selva Ras, Marie Anthony & A. Mariapushpam, Catherine Teow, Joseph Chin Thin Hin, Theresa Ng, Ann Lau, Lawrence Lau, John Tng Kee Hock, Souls in Purgatory

FRIDAY 16 FEBRUARY 2018

Is 58: 1-9a Ps 50: 3-4, 5-6a, 18-19 Mt 9: 14-15

8.30am Chinese New Year Mass

7.30pm Way of the Cross followed by mass

THM Yeoh Eng Foo & fly, Albert Khoo, James Lau & fly

SP IN Peter Lee Hun Meng, Theresa Liew Nyok Mooi, Ong Bee Leng, Francis Lee Tiek Nyen, Michael Lee Tiek Keong, Loh fly, Julian Lee & fly, Simon Loh Min Foo & fly, Ng Swee Yam, Leong Pak Hoong & fly, Lee Seng Chow & fly, Albert Khoo, C.M. Victoria, Paul Lee & fly
RHM John Baptist Loh Khoon Seong & Agatha Hiew Kim Foong, Rebecca Ho Pui Fong, Thomas Wong Kit Tai, Francis Wong Fook Choy, Anna Lee Pek Nai, Joseph Chong Chung Ngen, Monica Foong May Heng, Joseph Chong Khoon Chan & Agatha Phong Khoon Hiong, Alice Tong Chun Too, Serena Woon, Souls of Ancestors, Joseph Wong Chan Fook, Mr & Mrs Lee Thean Pow, Anthony Lim Kai Ann, Francis Loh Heng Thye, Valerie Ho, Anne Goh Choo Nghoh, Magdalena Kok Leng Moi, Kenneth Goh Chor Jim, Teresa Tsong Tak Sat, Thomas Lim Kiah Seng, Lourdemarie Sawarimuthu, A. Selva Ras, Marie Anthony & A. Mariapushpam, Lilian Lau Lean Sim, Irene Tan Cheng Imm, Peter Lee Chan Peng, John Ho Poh & Rose Lui, Anna Lee Pek Nai, Souls in Purgatory

PROGRAMME FOR THE WEEK (SUNDAY 11 FEBRUARY 2018 – SUNDAY 18 FEBRUARY 2018)

SATURDAY 17 FEBRUARY 2018

Is 58: 9b-14 Ps 85: 1-2, 3-4, 5-6 Lk 5: 27-32

6.30pm Chaplet to Divine Mercy 7.00pm Mass

THM Andrew Chen & fly, Robert Chen, Felicia, Mary Lau

SP IN C.M. Victoria, Family & Friends of Prasedium Queen of Mission

RHM Francis Wong Fook Choy, Anthony Lim Kai Ann, Thomas Fong Tet Yoo, Magdalena Kok Leng Moi, A. Selva Ras, Marie Anthony & A. Mariapushpam, Stephen Lean Voon Shin, James & Mary Foong, David & Maria Ch'ng Souls in Purgatory

SUNDAY 18 FEBRUARY 2018 FIRST SUNDAY OF LENT (Psalter week I)

Gen 9: 8-15 Ps 24: 4-5ab, 6 and 7bc, 8-9 1 Pt 3: 18-22 Mk 1: 12-15

7.30am Chaplet to Divine Mercy 8.00am Mass

THM Kok fly, Paul Lee & fly, Daniel Voon Kah Choon

SP IN Rosy Yan, Maria Yee, Mary Josephine Moh

RHM Mary Liew, Margaret Chang Nye Moi, Thomas Wong Kit Tai, Angela Yan, Michael Quah Guan Hock, Theresa Chong Nyuk Son & Gerard / Gerald Choo, Simon Lee Keat Soon, Steven Boo Kim Wah, Paul Lee Kok Thye & Philomena Yong, Joseph Chang & Mary Anne Khong, Sonny Low Yike Kan, Teresa & Mary Magdalene Choong, Lucy Chia Nyit Choo, Joseph Leong Choo Chong, Agatha Chong & Veronica Chong, Theresa Chong Yit Ooi, Joseph Wong Chan Fook, John Lum Kok Leong, Deceased members of Michael Vong fly, Rosa Voon Kim Nyuk & Anthony Pok Swee Chin, Joseph Lim Kean Huat, Lilian Lau Lean Sim, Agatha Chee, Joseph Wong Pak Phin, Patrick & Agnes Chin, Philip Voon Say Tuck, Anthony Dass, Stephen Lean Voon Shin, Josephine Lee Yoon Yoon, Philip Liew Kim & Mary Wong Kon Siew, Peter Lee Peng Boon & Maria Chong Hui Hean, Souls in Purgatory

9.30am Way of the Cross 10.00am Mass (C)

THM Mary Fong Siew Kheuk & fly

SP IN Michael Liew Kit Neng, Maria Yee

RHM John Baptist Loh Khoo Seong & Agatha Hiew Kim Foong, Rebecca Ho Pui Fong, Joseph Loh Min Nyan & Annie Lee Set Yoong, Anna Foo Yook Chin, Anna Lee Pek Nai, Agatha Phong Khoo Hiong & Joseph Chong Khoo Chan, Joseph Chong Chung Ngen, Simon Phong Choong Yen, Peter Tan Ah Teong, Anna Chin Wai Yen, Freddy Chan Tai Khow, Peter Phong Meou Choong & Mary Tan Siew Boey, Michael Ng Keng Yoong, Anthony Lim Kai Ann, John Baptist Ng Chong, Magdalena Kok Leng Moi, Michael Yoon Yee Shan, Maria Ng Moy, Chai Nyuk Kong, Rose Chai Set Khyun, Teresa Tsong Tak Sat, Paul Foong Meow Phun, Anna Lee Pek Nai, Souls in Purgatory

5.00pm Chaplet to Divine Mercy 5.30pm Mass

RHM Noel D' Oliveira, Monica Yeoh Suan Bee & Lawrence Chew Choon Kok, Deceased members of Louis Choong fly, Deceased members of Arthur Spykerman fly, Paul Yoon Phooi Kwong, A. Selva Ras, Marie Anthony & A. Mariapushpam



MASS SCHEDULE FOR CHINESE NEW YEAR EVE & CHINESE NEW YEAR DAY				
DATE	DAY	TIME	LANGUAGE	OCCASION
15/02/2018	Thursday	10.00pm	Mass-Chinese	Chinese New Year Eve Mass
16/02/2018	Friday	8.30am	Mass-Chinese	Chinese New Year Mass

LENTEN MESSAGE 2018 FROM BISHOP SEBASTIAN FRANCIS-

Religion and spirituality without repentance and conversion is the corruption of the Church and the individual. "The time is fulfilled, and the Kingdom of God is at hand; repent and believe in the Gospel" (cf. Mark 1:15). All of us, as Members of the Body of Christ, as People of God and as Individuals are called to repent and believe in the Gospel. As you begin this Lenten journey with Ash Wednesday and leading on to Holy Week, the Sacred Triduum, Easter, Ascension and Pentecost, we will be focused and remain united in prayer. Have a Joyful, Sorrowful, Glorious and Luminous journey led by the Holy Spirit, from Ash Wednesday to Pentecost.

ASH WEDNESDAY- on 14/02/2018 is a day of penance for the whole church of Roman Rite. This day is to be marked by fasting and also by abstaining from meat. Ash Wednesday mass will be at 7.00am (E) & 8.00pm (Bi-lingual).

DISPENSATION FROM ABSTINENCE FROM MEAT & FASTING- The Catholic Bishops' Conference of Malaysia, Singapore & Brunei have decided to give dispensation to all Catholics from fast & abstinence from meat on 16th February 2018 (Fri) in view of the festive season of Chinese New Year. Fast & abstinence on Ash Wednesday will remain as usual.

LENTEN BASKETS- Ministry to the Poor will be placing 2 food baskets for collection of canned/dry food stuff to be distributed to the poor during the Lent season. Please donate generously. Appreciate NO expiry food and used clothes. Thank you

PARISH LITURGICAL COMMITTEE- meeting on Monday, 12th February 2018 at St. Theresa's Room at 8.00pm

SMC EVERGREENS- The SMC Evergreens is looking for a volunteer to teach Mandarin to beginners. If you can avail your time for this purpose, please contact Margaret Yew (012-5385823).

THE PADRE PIO'S GROUP, SMC - This is a **support group** for people with **Cancer, stroke and terminal illnesses**, irrespective of race and religion. **Anyone** who is interested to be **avolunteer** or **register as a patient** can do so at the parish office.

24 HOURS WITH BISHOP SEBASTIAN FRANCIS "LIVE-IN EXPERIENCE"-

Year 2-Open to young men who are SINGLE and have completed SPM & Above. This program is designed for those interested in discovering a vocation to the priesthood and mission.

3rd to 4th March 2018 from 1pm -1pm at Our Lady of Lourdes Parish, Silibin, Ipoh, Perak. No Fee. Accommodation and food provided.

Those interested kindly contact: Vincent Joseph 04-2611350 (office hours) Monday - Friday

PDYD 4 – PDYD 4 IS BACK! Register now and Let's Get L.O.U.D. (Loving Ourselves, Uniting Diversity)! 16-17 June 2018 from 12pm to 12pm at Church of Christ The King, Sungai Petani, Kedah. Solidarity share is RM 50 per pax and can be made to the Parish Youth Leader / Parish Office. To know more about "PDYD 4" visit our website: <http://pdynpenang.com/pdyd4>. See you there!

CATHOLIC SINGLES DATING HUB PROGRAM- The Penang Diocesan Family Life Ministry is organizing a " Catholic Singles Dating Hub" weekend for single adult. It will be a stay-in program from 09th to 11th March 2018 (2nights/3days) at Domus St. Anne, Bukit Mertajam. Fee: RM 200.00 (inclusive of lodging on a shared basis, breakfast, tea-breaks, lunch & dinner). Closing date is on 23rd February 2018. If you have any enquiries, kindly contact Theresa Wan 017-5788192 or 04-2610273, anytime between 9.00am to 12.00pm noon daily except for Saturdays and Sundays or email to catholicdatinghub@gmail.com

RACHEL'S VINEYARD RETREAT- An invitation to step back in safety, to lift hurts of abortion to God, knowing that the promise of forgiveness and healing is there. The next retreat in Penang will from 16th -18th March 2018. If someone you know has been touched by abortion please phone confidential phone line 016-4190538 Cyrilla (between 7pm-9pm) or email healinggracerachelsvineyard@gail.com before 6th March 2018.

常年期第六主日

刘开祥神父、罗宾神父
及堂区职员

恭祝大家

新年快乐



檳城教区施恩天主教二零一八年四旬期文告

如果我们的信仰和灵修没有悔改及皈依，那就是教会和个人的腐败
“时期已满，天主的国临近了，你们悔改，信从福音罢”（参：谷 1：15）

因此，我们，身为基督的肢体、天主的子民及个人，都被召叫去悔改并信从福音。

当你以圣灰瞻礼日开始这四旬期之旅，一直到圣周，圣周三日庆典，复活节，耶稣升天节和圣神降临节，我们将专注于祈祷并在祈祷内合一。

祈愿你从圣灰瞻礼日到圣神降临节，在圣神的引领下，度过一个充满欢喜、痛苦、光荣与光明的旅程。

圣灰礼仪

今年圣灰礼仪落在 14/2/18，教友当守大小斋。弥撒时间是 7.00am 英文弥撒，8.00pm 双语弥撒。

农历新年弥撒时间

日期	时间	语言	弥撒
15/2/18 星期四	10.00pm	华语	除夕弥撒
16/2/18 星期五	8.30am	华语	新年弥撒

农历新年守斋

马来西亚，新加坡及汶莱主教团议决，农历新年初一豁免受斋，圣灰礼仪仍然需守大小斋。

基信团及教会组织执委

所有基信团及教会组织团体领袖请尽快把执委名单呈交堂区秘书处。

24 小时与施恩天主教“实体经验”

公开给所有已考完 SPM 以上，对认识司铎圣召及使命有兴趣的男性单生青年教友。3/3/18 中午 1 时至 4/3/18 中午 1 时在斯里并露德圣母堂进行。无须收费，供给膳食。请联络 Vincent Joseph (PDPI) 04-2611350 星期一至星期五办公时间。 [详情请电邮致 pdpi2005@gmail.com](mailto:pdpi2005@gmail.com)

要理班通告

要理班将会在二月十八日(年初三)停课一天，二月二十五日恢复上课。敬请家长注意。

长青组

. 征求初步华语教导老师。有时间的自愿教导者请联络 Margaret Yew (012-5385823)。

华文整合神学证书课程

此课程开放给所有人！共有 4 个有趣单元：圣经神学概论；灵修神学概论；系统神学概论及礼仪与圣事神学概论。

课程即将从 24/2/18 开始。

地点：檳城教区牧民中心（PDPI）。

课程费用：RM400 或一个单元 RM100。参加者可以选择只修一个或数个单元，并按单元付费。只有参加全部 4 个单元的人可以获颁证书。

详情及参加表格可从 <http://www.pdpinstitute.org> 网站下载。

报名截止日期：15-2-2018。

更多详情请联络 04-2611350（星期一至五办公时间）

堂区活动

堂区礼仪会议

12/2/18 星期一 8.00pm